

# भारतीय रिज़र्व बैंक Reserve Bank of India उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्ष Consumer Education and Protection Cell तिरुवनंतपुरम Thiruvananthapuram

18 जनवरी, 2026 (रविवार) को "आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों का निवारण" के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए आमंत्रण भारतीय रिज़र्व बैंक, तिरुवनंतपुरम 'आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों के निवारण' के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए ई-निविदा आमंत्रित करता है। उक्त विज्ञापन रविवार, 18 जनवरी, 2026 को (मलयालम, अंग्रेजी और एक वित्तीय दैनिकी में) केरल के सभी संस्करणों में प्रकाशित किया जाएगा (नमूना संलग्न)। निविदा प्रक्रिया एमएसटीसी लिमिटेड के ई-निविदा पोर्टल (https://www.mstcecommerce.com/eprocn/) के माध्यम से संलग्न शर्तों के अनुसार की जाएगी। ई-निविदा प्रक्रिया में भाग लेने के लिए सभी पात्र और इच्छुक कंपनियों / एजेंसियों / संस्था को उपर्युक्त वेबसाइट के माध्यम से एमएसटीसी लिमिटेड के साथ अपना पंजीकरण कराना होगा। ई-निविदा की अनुसूची इस प्रकार है:

ई-निविदा संख्या	RBI/Thiruvananthapuram Regional office/Others/6/25-26/ET733
a) निविदा की अनुमानित लागत	₹.10,00,000/- (रुपये दस लाख मात्र)
	(जीएसटी और सभी लागू प्रभार सहित)
b) ई-निविदा की विधा	https://www.mstcecommerce.com/eprocn/ के माध्यम से ई-खरीद प्रणाली मूल्य बोली द्वारा
c) ई-निविदा का प्रकार	सीमित
d) पार्टियों को डाउनलोड करने के लिए एनआईटी की उपलब्धता तारीख	19 दिसंबर, 2025 को सुबह 11.00 बजे से
e) ई-निविदा शुल्क	शून्य
f) <a href="https://www.mstcecommerce.co">https://www.mstcecommerce.co</a> <a href="mailto:m/eprocn/">m/eprocn/</a> पर ऑनलाइन मूल्य	

g) मूल्य बोली जमा करने के लिए	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 10.00 बजे तक
ऑनलाइन ई-निविदा प्रस्तुत करने की	
अंतिम तारीख	
h) मूल्य बोली खोलने की तारीख और	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 11:00 बजे
समय	
i) ई-निविदा की वैधता	मूल्य बोली खोलने की तारीख से 30 दिन
" <del>} } "</del> " (200 <b>/</b> )"	
j) लेनदेन शुल्क (अप्रतिदेय)	एमएसटीसी पोर्टल में एमएसटीसी भुगतान
	गेटवे/एनईएफटी/आरटीजीएस के माध्यम से
	एमएसटीसी लिमिटेड के पक्ष में या मेसर्स एमएसटीसी
	लिमिटेड द्वारा सूचित किए गए अनुसार लेनदेन शुल्क
	का भुगतान।

- 2. बैंक न्यूनतम निविदा को स्वीकार करने के लिए बाध्य नहीं है और किसी भी निविदा को पूर्ण या आंशिक रूप से स्वीकार करने का अधिकार सुरिक्षत रखता है। बैंक बिना कोई कारण बताए, सभी निविदाओं को अस्वीकार करने का अधिकार भी सुरिक्षत रखता है।
- 3. विक्रेता द्वारा किसी शर्तों के साथ प्रस्तुत किए गए कोई भी कोटेशन स्वीकार नहीं किया जाएगा। इस तरह के कोटेशन को बैंक के विवेक पर अस्वीकार कर दिया जाएगा।
- 4. भविष्य में जारी निविदा में संशोधन / शुद्धिपत्र, यदि कोई हो, केवल आरबीआई वेबसाइट और एमएसटीसी वेबसाइट जैसा कि ऊपर दिया गया है, पर अधिसूचित किया जाएगा और समाचार पत्रों में प्रकाशित नहीं किया जाएगा।
- 5. यह नोटिस केवल सूचना के लिए प्रकाशित किया जा रहा है और इस सीमित निविदा में कोटेशन प्रस्तुत करने के लिए खुला निमंत्रण नहीं है। इस निविदा में भागीदारी केवल निमंत्रण द्वारा है और चयनित खरीद इकाई के सूचीबद्ध ठेकेदारों तक सीमित है। अनचाहे प्रस्तावों को नजरंदाज किया जा सकता है। हालाँकि, जो ठेकेदार भविष्य में ऐसी निविदाओं में भाग लेना चाहते हैं, वे प्रक्रिया के अनुसार आरबीआई के साथ सूचीबद्ध करने के लिए आवेदन कर सकते हैं।

महाप्रबंधक (प्रभारी अधिकारी) भारतीय रिज़र्व बैंक केरल और लक्षद्वीप



# भारतीय रिज़र्व बैंक Reserve Bank of India उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्ष Consumer Education and Protection Cell तिरुवनंतपुरम Thiruvananthapuram

18 जनवरी, 2026 (रविवार) को "आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों के निवारण" के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए निविदा

Tender for publication of advertisement in newspapers regarding "Redressal of complaints against entities regulated by RBI" on <u>January 18, 2026 (Sunday)</u>.

# ਟੇਂਡर ਜਂ.Tender No: RBI/Thiruvananthapuram RBI/Thiruvananthapuram Regional office/Others/6/25-26/ET733 [Advt-RedressalcomplaintsRBI]

## भाग 1 PART I – तकनीकी बोली TECHNICAL BID

	Aut 1			
SI.	Activity	Date		
No.				
1	भारतीय रिज़र्व बैंक की वेबसाइट और	19 दिसंबर, 2025 को सुबह 11.00 बजे से		
	एमएसटीसी पोर्टल में एनाईटी/निविदा की	December 19, 2025 from 11:00 AM		
	उपलब्धता की तारीख			
	Date of NIT/Tender available to parties			
	to view in RBI website/MSTC Portal			
	गामारारीची मोर्टन पर ऑगनान एक नोनी	२० मिर्चन २०२६ को मनन १० ०० को मे		
	एमएसटीसी पोर्टल पर ऑनलाइन मूल्य बोली	20 दिसंबर, 2025 को सुबह 10.00 बजे से		
	जमा करने के लिए ई-निविदा शुरू होने की	December 20, 2025 from 10:00 AM		
	तिथि			
	Date of start of e-Tender for submission			
	of Techno-Commercial Bid and price			
	Bid in MSTC Portal			
2	निविदा जमा करने की अंतिम तारीख	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 10.00 बजे तक		
	Due date for submission of Tender	December 30, 2025 by 10:00 AM		
3	   निविदा खोलने की तारीख	२० निर्मात्म २०२६ को मनद ११,०० टरने		
3	·	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 11:00 बजे		
	Date of opening of Tender	December 30, 2025 at 11:00 AM		

## चेतावनी DISCLAIMER

भारतीय रिज़र्व बैंक, उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्ष, तिरुवनंतपुरम ने इच्छुक पक्षों को परियोजना की पृष्ठभूमि की जानकारी देने के लिए यह दस्तावेज़ तैयार किया है। जबिक भारतीय रिज़र्व बैंक ने इसमें निहित जानकारी की तैयारी में उचित सावधानी बरती है और इसे सही मानते हैं एवं इस दस्तावेज़ में निहित जानकारी की पूर्णता या सटीकता या कोई भी जानकारी जो इसके सहयोग न तो भारतीय रिज़र्व बैंक और न ही इसके किसी भी प्राधिकरण या एजेंसियों और न ही उनके संबंधित अधिकारियों, कर्मचारियों, एजेंटों या सलाहकारों में से कोई द्वारा प्रदान की जा सकती है।

Reserve Bank of India, Consumer Education and Protection Cell, Thiruvananthapuram, has prepared this document to give background information on the Project to the interested parties. While Reserve Bank of India has taken due care in the preparation of the information contained herein and believe it to be in order, neither Reserve Bank of India nor any of its authorities or agencies nor any of their respective officers, employees, agents or advisors give any warranty or make any representations, express or implied as to the completeness or accuracy of the information contained in this document or any information which may be provided in association with it.

जानकारी संपूर्ण होना अभिप्रेत नहीं है। इच्छुक पार्टियों को अपनी स्वयं की पूछताछ करने की आवश्यकता होती है और उत्तरदाताओं को लिखित रूप में पुष्टि करने की आवश्यकता होती है कि उन्होंने ऐसा किया है और वे केवल भारतीय रिज़र्व बैंक द्वारा निविदा जमा करने में प्रदान की गई जानकारी पर भरोसा नहीं करते हैं। यह जानकारी इस आधार पर प्रदान की जाती है कि यह भारतीय रिज़र्व बैंक या इसके किसी भी प्राधिकरण या एजेंसियों या उनके संबंधित अधिकारियों, कर्मचारियों, एजेंटों या सलाहकारों पर गैर-बाध्यकारी है। The information is not intended to be exhaustive. Interested parties are required to make

their own inquiries and respondents will be required to confirm in writing that they have done so and they do not rely only on the information provided by RBI in submitting the Tender. The information is provided on the basis that it is non – binding on Reserve Bank of India or any of its authorities or agencies or any of their respective officers, employees, agents or advisors.

भारतीय रिज़र्व बैंक परियोजना के साथ आगे बढ़ने या परियोजना के विन्यास को बदलने, इस दस्तावेज़ में परिलक्षित समय सारिणी को बदलने या लागू होने वाली प्रक्रिया या प्रक्रिया को बदलने का अधिकार सुरिक्षत रखता है। यह इच्छुक पक्ष के साथ मामले पर आगे चर्चा करने से इनकार करने का अधिकार भी सुरिक्षत

रखता है। इच्छुक व्यक्तियों या संस्थाओं को किसी भी प्रकार की लागत की प्रतिपूर्ति का भुगतान नहीं किया जाएगा।

Reserve Bank of India reserves the right not to proceed with the Project or to change the configuration of the Project, to alter the timetable reflected in this document or to change the process or procedure to be applied. It also reserves the right to decline to discuss the matter further with any party expressing interest. No reimbursement of cost of any type will be paid to persons or entities expressing interest.

(निबंधन एवं शर्तें और तकनीकी विनिर्देश Terms & conditions and Technical Specifications)

### टिप्पणी Note:

सभी निविदाकारों को कोट प्रस्तुत करने से पहले, प्रत्येक मद के तहत कार्य के विवरण के लिए इस दस्तावेज़ के भाग II में दी गई मदों को संदर्भित करना आवश्यक है।

All Tenderers are required to refer the items given in the Part II of this document for details of the work under each item before quoting.

प्रत्येक मद के लिए दर, सभी लागू करों सहित कोट की जानी है। Rate for each item is to be quoted inclusive of all applicable taxes.

# भारतीय रिज़र्व बैंक Reserve Bank of India उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्ष Consumer Education and Protection Cell तिरुवनंतपुरम Thiruvananthapuram

# ई-निविदा आमंत्रण सूचना Notice Inviting E-Tender

महोदया Madam / प्रिय महोदय Dear Sir

<u>18 जनवरी, 2026 (रविवार) को</u> "आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों का निवारण" के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए आमंत्रण

Invitation for the publication of advertisement in newspapers regarding "Redressal of complaints against entities regulated by RBI" on <u>January 18, 2026 (Sunday)</u>

भारतीय रिज़र्व बैंक, तिरुवनंतपुरम 'आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों के निवारण' के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए ई-निविदा आमंत्रित करता है। उक्त विज्ञापन रिववार, 18 जनवरी, 2026 को (मलयालम, अंग्रेज़ी और एक वित्तीय दैनिकी में) केरल के सभी संस्करणों में प्रकाशित किया जाएगा (अनुलग्नक 1 से 3 में नमूना संलग्न)। निविदा प्रक्रिया एमएसटीसी लिमिटेड के ई-निविदा पोर्टल (https://www.mstcecommerce.com/eprocn/) के माध्यम से संलग्न निबंधनों एवं शर्तों के अनुसार की जाएगी। ई-निविदा प्रक्रिया में भाग लेने के लिए सभी पात्र और इच्छुक कंपनियों / एजेंसियों / फर्मों को उपर्युक्त वेबसाइट के माध्यम से एमएसटीसी लिमिटेड के साथ अपना पंजीकरण कराना होगा। ई-निविदा का शिड्यूल इस प्रकार है:

Reserve Bank of India, Thiruvananthapuram invites e-tender for the publication of advertisement in newspapers regarding 'Redressal of complaints against entities regulated by RBI'. The said advertisement will be published on Sunday, January 18, 2026 (in a Malayalam daily, an English daily and a Financial Daily) in all Kerala editions (specimen enclosed in Annex 1 to 3). The tendering process shall be done through the e-tendering portal of MSTC Ltd (https://www.mstcecommerce.com/eprocn/) as per the annexed terms & conditions. All eligible and interested companies / agencies / firms must register themselves with MSTC Ltd through the above-mentioned website to participate in the e-tendering process. The schedule of e-tender is as follows:

Release of Advertisement – Januar				
ई-निविदा संख्या E-Tender No.	RBI/Thiruvananthapuram Regional office/Others/6/25-26/ET733			
	[Advt-RedressalcomplaintsRBI]			
a) निविदा की अनुमानित लागत	[Advt-RedressalcomplaintsRBI] ₹10,00,000/- (रुपये दस लाख मात्र)			
a) भाषपा पर्रा अनुसामित सामत				
	(जीएसटी और सभी लागू शुल्क सहित)			
Estimated cost of the tender	₹10,00,000/- (Ten rupees only) (including GST			
	and all applicable charges)			
b) ई-निविदा की विधा	https://www.mstcecommerce.com/eprocn/ के			
Mode of e-tender	माध्यम से ई-निविदा ई-प्रोक्योरमेंट सिस्टम मूल्य बोली का			
	तरीका			
	e-Procurement System Price Bid through			
	https://www.mstcecommerce.com/eprocn/			
c) ई-निविदा का प्रकार	सीमित			
Type of e-tender	Limited			
d) पार्टियों को डाउनलोड करने के लिए	19 दिसंबर, 2025 को सुबह 11.00 बजे से			
एनआईटी की उपलब्धता तिथि	December 19, 2025 from 11:00 AM			
Date of NIT available to parties				
to download				
e) ई-निविदा शुल्क e-tender Fees	शून्य NIL			
f) http://mstcecommerce.com/epr	20 दिसंबर, 2025 को सुबह 10.00 बजे से			
ochome/rbi पर ऑनलाइन मूल्य	December 20, 2025 from 10:00 AM			
बोली जमा करने के लिए ई-निविदा				
शुरू होने की तिथि				
Date of Starting of e-tender for				
submission of on-line Price Bid				
at				
(https://www.mstcecommerce.co				
m/eprocn/)				

		Release of Advertisement – January 2026
g) मूल्य बोली जमा करने	के लिए	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 10.00 बजे तक
ऑनलाइन ई-निविदा	प्रस्तुत करने की	December 30, 2025 by 10:00 AM
अंतिम तिथि		
Date of closing of	online e-	
tender for submiss	sion of Price	
Bid.		
h) मूल्य बोली खोलने की	तिथि और समय	30 दिसंबर, 2025 को सुबह 11:00 बजे
Date & time of op	ening of price	December 30, 2025 at 11:00 AM
bid		
i) ई-निविदा की वैधता		मूल्य बोली खोलने की तारीख से 30 दिन
Validity of the e-te	ender	30 days from the date of opening of Price bid
j) लेनदेन शुल्क (अप्रति	देय)	एमएसटीसी पोर्टल में एमएसटीसी भुगतान
		गेटवे/एनईएफटी/आरटीजीएस के माध्यम से एमएसटीसी
Transaction Fee (Nor	n-refundable)	लिमिटेड के पक्ष में या मेसर्स एमएसटीसी लिमिटेड द्वारा
		सूचित किए गए अनुसार लेनदेन शुल्क का भुगतान।
		Payment of transaction fee as mentioned in the
		MSTC portal through MSTC payment
		Gateway/NEFT/RTGS in favour of MSTC limited or
		as advised by M/s MSTC limited.

2. बैंक न्यूनतम निविदा को स्वीकार करने के लिए बाध्य नहीं है और किसी भी निविदा को पूर्ण या आंशिक रूप से स्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है। बैंक बिना कोई कारण बताए, सभी निविदाओं को अस्वीकार करने का अधिकार भी सुरक्षित रखता है।

The Bank is not bound to accept the lowest tender and reserves the right to accept either in full or in part any tender. The Bank also reserves the right to reject all the tenders without assigning any reason thereof.

3. विक्रेता द्वारा किसी शर्त के साथ कोट किए गए, कोई भी कोटेशन स्वीकार नहीं किया जाएगा। इस तरह के कोटेशन को बैंक के विवेकाधिकार पर अस्वीकार कर दिया जाएगा।

- 3. No quotation will be accepted with any condition quoted by the vendor whatsoever. Such quotation will be rejected at the discretion of the Bank.
- 4. भविष्य में जारी निविदा में संशोधन / शुद्धिपत्र, यदि कोई हो, केवल आरबीआई वेबसाइट और एमएसटीसी वेबसाइट जैसा कि ऊपर दिया गया है, पर अधिसूचित किया जाएगा और समाचार पत्रों में प्रकाशित नहीं किया जाएगा।
- 4. Amendments / corrigendum to the tender, if any, issued in future will only be notified on the RBI Website and MSTC Website as given above and will not be published in newspapers.

महाप्रबंधक (प्रभारी अधिकारी) General Manager (Officer-in-Charge) भारतीय रिज़र्व बैंक Reserve Bank of India केरल और लक्षद्वीप Kerala and Lakshadweep

# शर्तें एवं निबंधन Terms and conditions:

1. यह, समाचार पत्रों में विज्ञापन (अनुलग्नक 1 से 3 में संलग्न प्रारूप नमूना) के प्रकाशन के लिए निमंत्रण है। उक्त विज्ञापन **रविवार 18 जनवरी, 2026 को एक अंग्रेज़ी, मलयालम और एक अंग्रेज़ी वित्तीय दैनिकी** <u>में केरल के सभी संस्करणों</u> में प्रकाशित किया जाना है। विज्ञापन में प्रकाशित की जाने वाली सामग्री अनुबंध 1 से 3 में संलग्न है।

This is an invitation for the publication of advertisement (draft specimen attached in Annex 1 to 3) in newspapers. The said advertisement has to be published on Sunday, January 18, 2026 in an English daily, a Malayalam daily and an English Financial daily in all Kerala editions. The content to be published in the advertisement is attached in Annex 1 to 3.

2. इस ई-निविदा प्रक्रिया में केवल भारतीय रिज़र्व बैंक के पैनल में शामिल विक्रेताओं को ही भाग लेने की अनुमित है।

Only empanelled vendors of RBI are allowed to participate in this e-tendering process.

3. विज्ञापन प्रत्येक श्रेणी (मलयालम, अंग्रेज़ी और अंग्रेज़ी वित्तीय दैनिक) से **एक समाचार पत्र** में प्रकाशित किया जाना है। प्रत्येक श्रेणी से संबंधित समाचार पत्रों की सूची जिसमें विज्ञापन प्रकाशित किया जा सकता है, नीचे विस्तृत है:

Advertisement is to be published in <u>one newspaper</u> from each category (Malayalam, English and English Financial Daily). The list of newspapers corresponding to each category in which advertisement may be published is detailed below:

भाषा Language	समाचार पत्र Newspapers		
मलयालम और हिंदी	मलयाला मनोरमा मातृभूमि		
Malayalam and Hindi	Malayala Manorama, Mathrubhumi		
हिंदी और अंग्रेज़ी	द हिंदू, द न्यू इंडियन एक्सप्रेस, द टाइम्स ऑफ इंडिया		
Hindi and English	The Hindu, The New Indian Express, The Times of India		
हिंदी और अंग्रेज़ी	द फाइनेंशियल एक्सप्रेस, बिजनेस लाइन		
Hindi and English	The Financial Express, Business Line		

4. विज्ञापन अंग्रेज़ी समाचार पत्र और अंग्रेज़ी वित्तीय दैनिकी में, प्रत्येक भाषा (हिंदी और अंग्रेज़ी) के लिए आंकार - (लगभग) 16 (डब्ल्यू) \* 28 (एच) सेंटीमीटर में प्रकाशित किया जाना चाहिए। मलयालम अखबार में प्रत्येक भाषा (मलयालम और हिंदी) का आकार (लगभग) 16.3(डब्ल्यू)\*28(एच) सेंटीमीटर होगा।

The advertisement should be published in the size -16(w)\*28.0(h) cms (approximately) for each language (Hindi and English) in English newspaper and English Financial daily. The size for each language (Malayalam and Hindi) in Malayalam newspaper shall be 16.3(w)\*28.0(h) cms (approximately).

5. यह नोट किया जाए कि सबसे कम कोटेशन का चयन, समाचार पत्र के अनुसार किया जाएगा अर्थात् प्रत्येक मद के लिए अलग एल1 को कार्य प्रदान किया जा सकता है। बोली कोटों के दस्ती विश्लेषण के बाद, बोली प्रदान की जाएगी।

It may be noted that lowest quotation will be selected newspaper wise i.e, for each item, separate L1 may be awarded. Bid will be awarded after manual analysis of bid quotes.

6. विज्ञापन एजेंसी यह सुनिश्चित करें कि विज्ञापन का स्थान आकर्षक होना चाहिए और समाचार पत्र के मुख्य भाग में एक प्रमुख पृष्ठ पर दिखाई देना चाहिए न कि पूरक में। फ़ॉन्ट का आकार ऐसा होना चाहिए कि वह आसानी से पढ़ा जा सके।

Advertising agency to ensure that placement of advertisement should be **eye-catching and should appear on the third page or fifth page in the main part of the newspaper** and not in the supplement. Font size to be such that it is easily readable.

7. बोलीदाता अपना पूरा नाम, ई-मेल, संपर्क नंबर और फर्म/एजेंसी का पता प्रदान करेंगे।

The Bidder will provide his/ her full name, e-mail, contact number and address of the firm/agency.

8. विक्रेताओं को भारतीय रुपये में सभी लागू करों सिहत प्रति वर्ग सेंटीमीटर के दरों के लिए कोट प्रस्तुत करना आवश्यक है। इस संबंध में बैंक द्वारा कोई अतिरिक्त दावा स्वीकार नहीं किया जाएगा।

The vendors are required to submit quotes for rates per square cm inclusive of all applicable taxes in Indian Rupees. **No extra claim shall be entertained by the Bank in this regard.** 

9. बैंक न्यूनतम निविदा को स्वीकार करने के लिए बाध्य नहीं है और किसी भी निविदा को पूर्ण या आंशिक रूप से स्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है। बैंक बिना कोई कारण बताए सभी निविदाओं को अस्वीकार करने का अधिकार भी सुरक्षित रखता है।

The Bank is not bound to accept the lowest tender and reserves the right to accept either in full or in part any tender. The Bank also reserves the right to reject all the tenders without assigning any reason thereof.

10. विभिन्न संस्करणों में प्रकाशित विज्ञापन की प्रति के साथ बिल एवं पूर्ण रूप से भरे गए एनईएफटी मैंडेट फॉर्म और रद्द चेक प्रस्तुत करने पर भुगतान किया जाएगा। इसके अलावा, विद्यमान अनुदेशों के अनुसार लागू शुल्क की कटौती के बाद भुगतान किया जाएगा।

Payment shall be made within 30 days on submission of bill along with the copy of advertisement published in the various editions and dully filled in NEFT mandate form along with a cancelled cheque. Further, payment shall be made after deduction of applicable charges/taxes as per extant instructions.

11. शर्तों एवं निबंधनों में कोई भी परिवर्तन, और विज्ञापन की सामग्री भारतीय रिज़र्व बैंक के विशेषाधिकार होंगे और सभी हितधारकों के लिए बाध्यकारी होंगे।

Any change in the terms and conditions, and the contents of the advertisement shall be prerogative of Reserve Bank of India and will be binding on all stakeholders.



# भारतीय रिज़र्व बैंक Reserve Bank of India उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्ष Consumer Education and Protection Cell तिरुवनंतपुरम Thiruvananthapuram

18 जनवरी, 2026 (रविवार) को "आरबीआई द्वारा विनियमित संस्थाओं के खिलाफ शिकायतों के निवारण" के संबंध में समाचार पत्रों में विज्ञापन के प्रकाशन के लिए निविदा

Tender for publication of advertisement in newspapers regarding "Redressal of complaints against entities regulated by RBI" on <u>January 18, 2026 (Sunday)</u>.

टेंडर नं. Tender No: RBI/Thiruvananthapuram RBI/Thiruvananthapuram Regional office/Others/6/25-26/ET733 [Advt-RedressalcomplaintsRBI]

# भाग 2 PART ॥ – मृल्य बोली Price BID

प्रत्येक मद के लिए दर सभी लागू करों सहित कोट की जानी है। Rate for each item is to be quoted inclusive of all applicable taxes.

140.00	Release of Advertisement – January 2026				
Item no	Particulars of the work	Unit	Quantity	Date of advertisement	Rate per square cms. (inclusive of all taxes – in Rs.)
1	Release of advertisement in Malayalam in Malayala Manorama as given in Annex 3 to be published in the size 16.3 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition (Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms		January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
2	Release of advertisement in Hindi in Malayala Manorama as given in Annex 2 to be published in the size 16.3 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition	Per sq.cms		January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
	(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)				
3	Release of advertisement in Malayalam in Mathrubhumi as given in Annex 3 to be published in the size 16.2 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition	Per sq.cms		January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
	(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)				
4	Release of advertisement in Hindi in Mathrubhumi as given in Annex 2 to be published in the size 16.2 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition	Per sq.cms		January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
	(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)				
5	Release of advertisement in Hindi in The Hindu as given in Annex 2 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
	(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)				
6	Release of advertisement in English in The Hindu as given in Annex 1 to be published in the	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala	

	Release of Advertisement – January 2026				
	size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition			edition)	
	(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)				
7	Release of advertisement in Hindi in The New Indian Express as given in Annex 2 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition (Rate to be quoted in rate per	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
	sq.cms.)				
8	Release of advertisement in English in The New Indian Express as given in Annex 1 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
9	Release of advertisement in Hindi in The Times of India as given in Annex 2 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
10	Release of advertisement in English in The Times of India as given in Annex 1 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
11	Release of advertisement in Hindi in The Financial Express as given in Annex 2 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition (Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
12	Release of advertisement in English in The Financial Express as given in Annex 1 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	
13	Release of advertisement in Hindi in Business Line as given in Annex 2 to be published in the	Per sq.cms	16 cms (w) * 28.0 cms (h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala	

			case of Advertisemen	t canaary zeze
	size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all		edition)	
	Kerala edition(Rate to be quoted			
	in rate per sq.cms.)			
14	Release of advertisement in English in Business Line as given in Annex 1 to be published in the size 16 cms (w) * 28 cms (h) in all Kerala edition(Rate to be quoted in rate per sq.cms.)	(h)	January 18, 2026 – Sunday (all Kerala edition)	



### **RESERVE BANK OF INDIA**

www.rbi.org.in

### Redressal of complaints against entities regulated by RBI

#### Reserve Bank – Integrated Ombudsman Scheme (RB-IOS)

- The Reserve Bank has mandated all its regulated entities to have a mechanism at their end to resolve the complaints received by them from their customers, which is considered as the Internal Grievance Redress Mechanism of regulated entities.
- ➤ The Reserve Bank has also put in place an expeditious and cost-free Alternate Grievance Redress Mechanism for resolution of customer complaints relating to deficiencies in services rendered by its regulated entities through the Reserve Bank Integrated Ombudsman Scheme, 2021 (RB-IOS).
- ➤ Banks, Non-Banking Financial Companies, Payment System Participants and Credit Information Companies are considered as regulated entities under the Grievance Redress Mechanism.
- ➤ The RB-IOS adopts a "One Nation One Ombudsman" approach for all complaints against any regulated entities. It is therefore no longer necessary for a complainant to identify under which Ombudsman scheme/office, he/she should file a complaint with the Ombudsman.
- > The complaints against regulated entities not covered under the RB-IOS are handled at Consumer Education and Protection Cells (CEPCs) for resolution.
- ➤ The list of regulated entities covered under the ambit of RBI-OS and CEPC can be accessed by visiting https://cms.rbi.org.in

## What to do if you have a complaint?

You can lodge complaint against the regulated entity at its branch or through online in the grievance redressal portal or any other mode as mentioned in its website. Get acknowledgement or save the reference number of the complaint.

### When to approach the RBI Ombudsman?

You can approach the RBI Ombudsman, in case:

- No reply is received from the regulated entity within 30 days Anytime within one year and 30 days from the date of your complaint to regulated entity.
- ➤ Reply received from the regulated entity is unsatisfactory Anytime within one year of receipt of reply from the concerned regulated entity.

#### Note:

- ➤ The complaint should contain all requisite details / information as per the complaint form prescribed in the RB-IOS.
- ➤ The complaint should not have been dealt with / pending with any other forum (like Courts) or dealt earlier by the RBI Ombudsman.

### How to lodge a complaint with RBI?

Complaint against the regulated entity can be filed through any of the following modes:

- Online through the Complaint Management System (CMS) portal of RBI at https://cms.rbi.org.in
- Physical complaint (letter / post) in the form as specified in Annexure in the RB-IOS to "Centralized Receipt and Processing Centre, 4<sup>th</sup> floor, Reserve bank of India Sector-17, Central Vista, Chandigarh – 160017"

#### How to know more about lodging a complaint with RBI?

For more information, you can approach RBI Contact Centre facility with Toll-free Number: 14448. The contact center with Interactive Voice Response System (IVRS) is available 24x7, while the facility to connect to Contact Centre personnel is available from Monday to Friday except National Holidays, between 8:00 AM to 10:00 PM for English, Hindi and ten regional languages (Assamese, Bengali, Gujarati, Kannada, Malayalam, Marathi, Odia, Punjabi, Telugu and Tamil).

#### For more information

FAQs on RB- IOS, 2021 - https://www.rbi.org.in/scripts/FS FAQs.aspx?fn=2745

Or

CMS Portal - <a href="https://cms.rbi.org.in/">https://cms.rbi.org.in/</a>

(For complaints against DICGC, members of public can lodge the complaint at following address/ e-mail Id)

#### **Deposit Insurance and Credit Guarantee Corporation**

The General Manager
Complaint Redressal Cell,
Deposit Insurance and Credit Guarantee Corporation
Reserve Bank of India, 2<sup>nd</sup> Floor,
Opp. Mumbai Central Railway Station,
Byculla, Mumbai – 400008

E-mail: dicgc.complaints@rbi.org.in

Contact No. 022-2301 9645



## भारतीय रिज़र्व बैंक RESERVE BANK OF INDIA

www.rbi.org.in

# भारतीय रिज़र्व बैंक द्वारा विनियमित संस्थाओं, के विरुद्ध शिकायतों का निवारण

# रिज़र्व बैंक - एकीकृत लोकपाल योजना (आरबी-आईओएस)

- रिज़र्व बैंक ने अपनी सभी विनियमित संस्थाओं को उनके ग्राहकों से प्राप्त शिकायतों का समाधान करने हेतु अपने स्तर पर एक व्यवस्था बनाए रखने का आदेश दिया है, जिसे विनियमित संस्थाओं का आंतरिक शिकायत निवारण तंत्र माना जाता है।
- > रिज़र्व बैंक ने, रिज़र्व बैंक एकीकृत लोकपाल योजना, 2021 (आरबी-आईओएस) के माध्यम से अपनी विनियमित संस्थाओं द्वारा प्रदान की गई सेवाओं में किमयों से संबंधित ग्राहक शिकायतों के समाधान के लिए एक त्वरित और नि:शुल्क वैकल्पिक शिकायत निवारण तंत्र भी स्थापित किया है।
- » बैंकों, गैर-बैंकिंग वित्तीय कंपनियों (एनबीएफसी), भुगतान प्रणाली प्रतिभागियों (पीएसपी) और साख सूचना कंपनियों (सीआईसी) को शिकायत निवारण तंत्र के तहत विनियमित संस्थाओं के रूप में माना जाता है।
- किसी भी विनियमित संस्था के विरुद्ध सभी शिकायतों के लिए आरबी-आईओएस "एक राष्ट्र एक लोकपाल" दृष्टिकोण अपनाता है। अत: शिकायतकर्ता के लिए अब यह जानना आवश्यक नहीं है कि उसे किस लोकपाल योजना/कार्यालय के तहत लोकपाल के पास शिकायत दर्ज करानी चाहिए।
- आरबी-आईओएस के अंतर्गत नहीं आने वाली विनियमित संस्थाओं के विरुद्ध शिकायतों का समाधान भारतीय रिजर्व बैंक के उपभोक्ता शिक्षण और संरक्षण कक्षों (सीईपीसी) द्वारा किया जाता है।
- आरबी-आईओएस और सीईपीसी के दायरे में आने वाली संस्थाओं की सूची <a href="https://cms.rbi.org.in">https://cms.rbi.org.in</a> पर देखी जा सकती है।

## अगर आपको शिकायत हो तो क्या करें?

आप विनियमित संस्थाओं के विरूद्ध उसकी शाखा में या शिकायत निवारण पोर्टल पर ऑनलाइन या उसकी वेबसाइट पर बताए गए किसी अन्य तरीके से शिकायत दर्ज करा सकते हैं। शिकायत की पावती प्राप्त करें या संदर्भ संख्या सुरक्षित रखें।

## आरबीआई लोकपाल से संपर्क कब करें?

आप निम्नलिखित मामलों में आरबीआई लोकपाल से संपर्क कर सकते हैं :

- > विनियमित संस्थाओं से 30 दिन के भीतर कोई उत्तर प्राप्त नहीं होने पर विनियमित संस्थाओं को की गई आपकी शिकायत की तारीख से एक वर्ष और 30 दिन के भीतर कभी भी।
- विनियमित संस्थाओं से प्राप्त उत्तर असंतोषजनक है संबंधित विनियमित संस्थाओं से उत्तर प्राप्त होने के एक वर्ष के भीतर कभी भी।

#### ध्यान दें:

- आरबी-आईओएस में निर्दिष्ट शिकायत फार्म के अनुसार सभी अपेक्षित विवरण/जानकारी शिकायत में शामिल होनी चाहिए।
- शिकायत किसी अन्य मंच (जैसे न्यायालय) में निपटाई गई /लंबित नहीं होनी चाहिए या आरबीआई लोकपाल द्वारा पहले निपटाई नहीं गई हो।
- > विनियमित संस्थाओं से संपर्क किए बिना आरबीआई लोकपाल के पास सीधे शिकायत दर्ज कराने पर उसे अस्वीकार किया जा सकता है।

## आरबीआई के पास शिकायत कैसे दर्ज करें?

विनियमित संस्थाओं के विरुद्ध कोई भी शिकायत निम्न किसी भी माध्यम द्वारा दर्ज की जा सकती है:

- आरबीआई के शिकायत प्रबंध प्रणाली (सीएमएस) पोर्टल <a href="https://cms.rbi.org.in">https://cms.rbi.org.in</a> के माध्यम से ऑनलाइन।
- आरबी-आईओएस के अनुबंध में निर्दिष्ट फॉर्म में भौतिक शिकायत (पत्र / डाक) "केंद्रीकृत प्राप्ति और प्रसंस्करण केंद्र, चौथी मंजिल, भारतीय रिजर्व बैंक, सेक्टर -17, सेंट्रल विस्टा, चंडीगढ़ 160017" को प्रेषित की जा सकती है।

# आरबीआई के पास शिकायत दर्ज करने के बारे में अधिक जानकारी कैसे प्राप्त करें?

अधिक जानकारी के लिए आप आरबीआई संपर्क केंद्र के टोल-फ्री नंबर 14448 पर संपर्क कर सकते हैं।

इंटरएक्टिव वॉयस रिस्पांस सिस्टम (आईवीआरएस) युक्त संपर्क केंद्र 24x7 उपलब्ध है, जबिक संपर्क केंद्र किर्मियों से अंग्रेजी, हिंदी और दस क्षेत्रीय भाषाओं (असिमया, बंगाली, गुजराती, कन्नड़, मलयालम, मराठी, ओडिया, पंजाबी, तेलुगु और तिमल) में बात करने की सुविधा राष्ट्रीय अवकाशों को छोड़कर सोमवार से शुक्रवार सुबह 8:00 बजे से रात 10:00 बजे के बीच उपलब्ध है।

## अधिक जानकारी के लिए

# कृपया देखें :

भारतीय रिज़र्व बैंक - एकीकृत लोकपाल योजना, 2021 पर अक्सर पूछे जाने वाले प्रश्न - <a href="https://www.rbi.org.in/hindi/Scripts/Faqs.aspx?did=56">https://www.rbi.org.in/hindi/Scripts/Faqs.aspx?did=56</a>

या

(डीआईसीजीसी के विरुद्ध शिकायतों के लिए कोई भी व्यक्ति निम्नलिखित पते/ ईमेल आईडी पर शिकायत दर्ज कर सकता है)

# निक्षेप बीमा और प्रत्यय गारंटी निगम (डीआईसीजीसी)

महाप्रबंधक शिकायत निवारण कक्ष निक्षेप बीमा और प्रत्यय गारंटी निगम भारतीय रिज़र्व बैंक भवन, दूसरी मंजिल मुंबई सेंट्रल रेलवे स्टेशन के सामने मुंबई-400 008 ई-मेल dicgc.complaints@rbi.org.in टेलीफोन नं 022-2301 9645



# ആർ.ബി.ഐ. നിയന്ത്രണത്തിലുള്ള സ്ഥാപനങ്ങൾക്കെതിരെയുള്ള പരാതികളുടെ പരിഹാരത്തിനുള്ള മാർഗ്ഗം

## <u>റിസർവ് ബാങ്ക് - സംയോജിത ഓംബുഡ്ല്മാൻ (ഇൻറ്റഗ്രേറ്റഡ് ഓംബുഡ്ല്മാൻ)</u> സ്കീം (ആർ.ബി.-ഐ.ഓ.എസ്)

- > റിസർവ് ബാങ്കിന്റെ നിയന്ത്രണത്തിൽ ഉള്ള എല്ലാ സ്ഥാപനങ്ങളിലും ഗ്രഗുലേറ്റഡ് എൻറ്റിറ്റീസ് അഥവാ ആർ.ഇ.) ഉപഭോക്താക്കളിൽ നിന്നും ലഭിക്കുന്ന പരാതികൾ പ്രസ്തുത സ്ഥാപനത്തിൽ തന്നെ പരിഹരിക്കാനുള്ള ഒരു ആഭ്യന്തര പരാതി പരിഹാര സംവിധാനം അഥവാ ഇൻറ്റർണൽ ഗ്രീവൻസ് റിഡ്രസ്സ് മെക്കാനിസം നിർബന്ധിതമാക്കിയിട്ടുണ്ട്.
- > ആർ.ഇ.കളുടെ സേവനത്തിലെ പോരായ്യകളെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഉപഭോക്താക്കളുടെ പരാതികൾ പരിഹരിക്കാനായി റിസർവ് ബാങ്ക് - ഇൻറ്റഗ്രേറ്റഡ് ഓംബുഡ്ല്മാൻ സ്കീം 2021 (ആർ.ബി - ഐ.ഓ.എസ്) എന്ന ചെലവില്ലാത്തതും അതിവേഗത്തിലുള്ളതുമായ മറ്റൊരു പരാതി പരിഹാര മാർഗ്ഗവും നടപ്പിലാക്കിയിട്ടുണ്ട്.
- ബാങ്കുകൾ, ബാങ്കിതര ധനകാര്യ സ്ഥാപനങ്ങൾ, പേയ്മെൻറ്റ് സിസ്റ്റം പാർട്ടിസിപ്പൻറ്റ്സ് (പി.എസ്.പി), ക്രെഡിറ്റ് ഇൻഫർമേഷൻ കമ്പനികൾ (സി.ഐ.സി) എന്നിവയാണ് ഈ സംവിധാനത്തിലുൾപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ള ആർ.ഇ.കൾ.
- > "ഒരു രാഷ്ട്രം ഒരു ഓംബുഡ്ല്മാൻ" എന്ന സമീപനമാണ് ഏത് ആർ.ഇ.ക്കുമെതിരെയുള്ള പരാതികളിന്മേൽ ആർ.ബി.-ഐ.ഓ.എസ്. സ്വീകരിച്ചിരിക്കുന്നത്. അതിനാൽ ഒരു പരാതിക്കാരന്, ഏത് ഓംബുഡ്സ്മാൻ പദ്ധതിക്ക് അഥവാ ഏത് ഓഫീസിന് കീഴിലാണ് പരാതി നൽകേണ്ടതെന്ന് തിരിച്ചറിയേണ്ട ആവശ്യമില്ല.
- ത്യർ.ബി.-ഐ.ഓ.എസ് 2021ൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിട്ടില്ലാത്ത ആർ.ഇ.കൾക്കെതിരെയുള്ള പരാതികൾ കൺസ്യൂമർ എജുക്കേഷൻ ആൻഡ് പ്രൊട്ടക്ഷൻ സെല്ലുകൾ (സി.ഇ.പി.സി.) വഴി പരിഹരിക്കപ്പെടും.
- > ആർ.ബി.-ഐ.ഓ.എസ്, സി,ഇ,പി.സി. എന്നിവയുടെ പരിധിയിൽ വരുന്ന ആർ.ഇ.കളുടെ പട്ടിക https://cms.rbi.org.in എന്ന സൈറ്റിൽ ലഭ്യമാണ്.

## ആർ.ബി.ഐ. ഓംബുഡ്ല്മാനെ സമീപിക്കേണ്ടതെപ്പോൾ?

താഴെപ്പറയുന്ന സാഹചര്യങ്ങളിൽ താങ്കൾക്ക് ആർ.ബി.ഐ. ഓംബുഡ്ഡ്മാനെ സമീപിക്കാം.

- ബന്ധപ്പെട്ട ആർ.ഇ.യിൽ നിന്ന് 30 ദിവസത്തിനകം മറുപടി ഇല്ല ആർ.ഇ.ക്ക് പരാതി സമർപ്പിച്ച് ഒരു വർഷത്തിനും ഒരു മാസത്തിനും ഉള്ളിൽ എപ്പോൾ വേണമെങ്കിലും.
- ആർ.ഇ.യിൽ നിന്നും ലഭിച്ച മറുപടി തൃപ്തികരമല്ല ബന്ധപ്പെട്ട ആർ.ഇ.യിൽ നിന്ന് മറുപടി ലഭിച്ച് ഒരു വർഷം പൂർത്തിയാകുന്നതിനു മുൻപ് എപ്പോൾ വേണമെങ്കിലും.

#### ശ്രദ്ധിക്കുക:

- > ആർ.ബി.ഐ.-ഓ.എസ് ഫോമിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന പ്രകാരമുള്ള എല്ലാ വിവരങ്ങളും പരാതിയിൽ ഉൾപ്പെടുത്തിയിരിക്കണം.
- > കോടതി പോലുള്ള മറ്റൊരു വേദിയോ ആർ.ബി.ഐ. ഓംബുഡ്ഡ്മാനോ പ്രസ്കുത പരാതി മുൻപ് കൈകാര്യം ചെയ്തിരിക്കാൻ പാടുള്ളതല്ല.
- ബന്ധപ്പെട്ട ആർ.ഇ.യെ സമീപിക്കാതെ നേരിട്ട് ആർ.ബി.ഐ.ഓംബുഡ്ഡ്മാനിൽ പരാതി നൽകിയാൽ പ്രസ്തുത പരാതി നിരാകരിക്കപ്പെടും.

## ആർ.ബി.ഐ.യിൽ പരാതി സമർപ്പിക്കേണ്ടതെങ്ങനെയാണ്?

താഴെപ്പറയുന്ന മാർഗ്ഗങ്ങളിലൂടെ ആർ.ഇ.കൾക്ക് എതിരായി പരാതിപ്പെടാം:

- ആർ.ബി.ഐ.യുടെ കംപ്ലയിന്റ് മാനേജ്മെന്റ് സിസ്റ്റം (സി.എം. എസ്.) പോർട്ടലിലെ https://cms.rbi.org.in ലെ File a complaint എന്ന സൂചകം വഴി ഓൺലൈനായി പരാതി സമർപ്പിക്കാവുന്നതാണ്.
- തപാൽ മുഖാന്തരം ഉള്ള പരാതികൾ ആർ.ബി.-ഐ.ഓ.എസ് 2021ലെ അനക്ഷർ ഫോം പൂരിപ്പിച്ചു "സെൻട്രലൈസ്സ് റെസീപ്റ്റ് ആൻഡ് പ്രോസസിങ് സെൻറ്റർ, നാലാം നില, റിസർവ് ബാങ്ക് ഓഫ് ഇന്ത്യ, സെക്ടർ 17, സെൻട്രൽ വിസ്റ്റ, ചണ്ഡിഗർ - 160017" എന്ന വിലാസത്തിലേക്കയയ്ക്കാം.

## ആർ.ബി.ഐ.യിൽ പരാതിപ്പെടുന്നതിനെക്കുറിച്ച് കൂടുതലായി എങ്ങനെയറിയാം?

കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾക്ക്, ടോൾ ഫ്രീ നമ്പർ: 14448 ഉപയോഗിച്ച് നിങ്ങൾക്ക് ആർബിഐ കോൺടാക്റ്റ് സെന്ററിനെ സമീപിക്കാവുന്നതാണ്. 24x7x365 സമയവും ഇൻറ്ററാക്ടീവ് വോയ്സ് റെസ്പോൺസ് സിസ്റ്റവും ലഭ്യമാണ്. ദേശീയ അവധി ദിവസങ്ങൾ ഒഴികെ തിങ്കൾ മുതൽ വെള്ളി വരെ എല്ലാ പ്രവൃത്തി ദിവസങ്ങളിലും രാവിലെ 8 മണി മുതൽ രാത്രി 10 മണി വരെ ഹിന്ദി, ഇംഗ്ലീഷ് എന്നീ ഭാഷകളും ആസാമീസ്, ബംഗാളി, ഗുജറാത്തി, കന്നഡ, മറാത്തി, മലയാളം, ഹിന്ദി, പഞ്ചാബി, തെലുങ്ക്, തമിഴ് എന്നീ 10 പ്രാദേശിക ഭാഷകളും കൈകാര്യം ചെയ്യുന്ന കോണ്ടാക്ട് സെന്റ്റർ ഉദ്യോഗസ്ഥരുടെ സേവനവും ലഭ്യമായിരിക്കും.

## കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾക്ക്

FAQs on RB-IOS, 2021 - <a href="https://www.rbi.org.in/scripts/FS">https://www.rbi.org.in/scripts/FS</a> FAQs.aspx?fn=2745

അല്ലെങ്കിൽ

CMS Portal - https://cms.rbi.org.in/

സന്ദർശിക്കുക

ഡ്രിഐസിജിസിക്കെതിരെ പരാതികൾ സമർപ്പിക്കുന്നതിനായി താഴെപ്പറയുന്ന പോസ്റ്റൽ വിലാസത്തിലോ ഇ-മെയിൽ വിലാസത്തിലോ ബന്ധപ്പെടാവുന്നതാണ്)

## ഡെപ്പോസിറ്റ് ഇൻഷുറൻസ് ആൻഡ് ക്രെഡിറ്റ് ഗ്യാരൻറ്റി കോർപറേഷൻ

ദി ജനറൽ മാനേജർ,

കംപ്ലയിൻറ്റ് റിഡ്രസ്തൽ സെൽ,

ഡെപ്പോസിറ്റ് ഇൻഷുറൻസ് & ക്രെഡിറ്റ് ഗ്യാരണ്ടി കോർപറേഷൻ

റിസർവ് ബാങ്ക് ഓഫ് ഇന്ത്യ, രണ്ടാം നില,

മുംബൈ സെൻട്രൽ റെയിൽവേ സ്റ്റേഷനെതിർവശം,

ബൈക്കുള, മുറബൈ – 400008

ഇ-മെയിൽ വിലാസം - dicgc.complaints@rbi.org.in

ബന്ധപ്പെടേണ്ട ഫോൺ നമ്പർ - 022-2301 9645

#### **Important instructions for E-procurement**

Bidders are requested to read the terms & conditions of this e-tender before submitting your online tender.

#### 1. Process of E-Tender:

A) Registration: The process involves vendor's registration with MSTC e-procurement portal which is free of cost. Only after registration, the vendor(s) can submit his/their bids electronically. Electronic Bidding for submission of Technical Bid as well as Commercial Bid will be done over the internet. The Vendor should possess Class III signing type digital certificate. Vendors are to make their own arrangement for bidding from a P.C. connected with Internet. MSTC is not responsible for making such arrangement. (Bids will not be recorded without Digital Signature).

SPECIAL NOTE: THE TECHNICAL BID AND THE COMMERCIAL BID HAS TO BE SUBMITTED ON-LINE AT (https://www.mstcecommerce.com/eprocn/)

 Vendors are required to register themselves online with <u>www.mstcecommerce.com</u> → e-Procurement →PSU/ Govt depts→ Select RBI Logo->Register as Vendor -- Filling up details and creating own user id and password→

#### Submit.

2) Vendors will receive a system generated mail confirming their registration in their email which has been provided during filling the registration form.

In case of any clarification, please contact RBI/MSTC, (before the scheduled time of the e-tender).

### Contact person (RBI Thiruvananthapuram):

Smt Mini Balakrishnan (Manager), CEP Cell, RBI Thiruvananthapuram

Ph. No.- 0471-2783267/ Email: (minibalakrishnan@rbi.org.in)

Smt.Gayathri Krishnan (Asst. Manager), CEP Cell, RBI, Thiruvananthapuram

Ph. No.- 0471-2783224 / Email: (gayathrikrishnan@rbi.org.in)

Shri Prasanth SBS (Spl. Assistant), CEP Cell, Thiruvananthapuram

Ph. No.- 0471-2783221 / Email: (prasanthsbs@rbi.org.in)

Shri Sunil Kumar G (Sr. Assistant), CEP Cell, Thiruvananthapuram

Ph. No.- 0471-2783224 / Email: (sunilkumarg@rbi.org.in)

#### Contact person (MSTC Ltd):

1. 1st Floor, BSNL CTO, Building, Opp Kerala State Secretariat, Mahatma Gandhi Rd

Statue, Thiruvananthapuram-695001, <u>mstctvm@mstcindia.in</u>, Ph: 0471-2326686

SI. No.	Name	Email ID	Phone Number
1	Shri Ganesa Murthy	bmtvcmstc@mstcindia.in	09176616410, 0471-2326686
2	Shri Santosh Rajendran	skrjendran@mstcindia.co.in; tvcopn@mstcindia.in	0471-2326686, 08884600700
3	Shri Sushil Nale,	sushil@mstcindia.co.in	09987758460
4	Ms. Archana	archana@mstcindia.co.in	09990673698
5	Ms. Rupali Pandey	rpandey@mstcindia.co.in	022-22886268
6	Shri Tejas V	tejasv@mstcindia.co.in Google hangout ID- (for text chat)	022-22822789

1. E-mail Help Desk- <a href="mailto:helpdesk@mstcindia.co.in">helpdesk@mstcindia.co.in</a>

2. HO Central Help Desk: (For vendors)

Phone Number: 07969066600,

Email: helpdeskho@mstcindia.in (Please mention "HO

Helpdesk" as subject while sending emails)

Availability: 9:30 AM to 5:00 PM on all working days for all Technical issues

e-Tenders, System settings etc

#### B) System Requirement:

- i) Windows 7 or above Operating System
- ii) IE-7 and above Internet browser.
- iii) Signing type digital signature
- iv) Latest updated JRE 8 (x86 Offline) software to be downloaded and installed in the system.

To disable "Protected Mode" for DSC to appear in The signer box following settings may be applied.

Tools => Internet Options => Security => Disable protected Mode If enabled- i.e., Remove the tick from the tick box mentioning "Enable Protected Mode".

### Other Settings:

Tools => Internet Options => General => Click on Settings under "browsing history/ Delete Browsing History" => Temporary Internet Files => Activate "Every time I Visit the Webpage".

- To enable ALL active X controls and disable 'use pop up blocker' under Tools→ Internet Options→ custom level (Please run IE settings from the page <a href="https://www.mstcecommerce.com">www.mstcecommerce.com</a> once)
- 2. The Techno-commercial Bid and the Price Bid shall have to be submitted online at <a href="https://www.mstcecommerce.com">www.mstcecommerce.com</a> E-tenders will be opened electronically on specified date and time as given in the E-tender.
- 3. All entries in the e-tender should be entered in online Technical & Commercial Formats without any ambiguity.

### 4. | Special Note towards Transaction fee:

The vendors shall pay the transaction fee using "Transaction Fee Payment" Link under "My Menu" in the vendor login. The vendors have to select the particular etender from the event dropdown box. The vendor shall have the facility of making the payment either through NEFT or Online Payment. On selecting NEFT, the vendor shall generate a challan by filling up a form. The vendor shall remit the transaction fee amount as per the details printed on the challan without making change in the same. On selecting Online Payment, the vendor shall have the provision of making payment using its Credit/ Debit Card/ Net Banking. Once the payment gets credited to MSTC's designated bank account, the transaction fee shall be auto authorized, and the vendor shall be receiving a system generated mail.

#### Transaction fee is non-refundable.

A vendor will not have the access to online e-tender without making the payment towards transaction fee.

#### Note:

Bidders are advised to remit the transaction fee well in advance before the closing time of the event so as to give themselves sufficient time to submit the bid.

- 5. Information about e-tenders /corrigendum uploaded shall be sent by email only during the process till finalization of e-tender. Hence the vendors are required to ensure that their corporate email I.D. provided is valid and updated at the time of registration of vendor with MSTC. Vendors are also requested to ensure validity of their DSC (Digital Signature Certificate).
- 6. E-Tender cannot be accessed after the due date and time mentioned in NIT.

## 7. Bidding in e-tender:

- a) Vendor(s) need to submit necessary e-tender fees and Transaction fees (If ANY) to be eligible to bid online in the e-tender. **E-Tender fees and Transaction fees are non-refundable.**
- b) The process involves Electronic Bidding for submission of Technical and Commercial Bid.
- d) The vendor should allow running JAVA application. This exercise has to be done immediately after opening of Bid floor. Then they must fill up Common terms/Commercial specification and save the same. After that click on the Technical bid. If this application is not run, then the vendor will not be able to save/submit his Technical bid.
- e) After filling the Technical Bid, vendor should click 'save' for recording their Technical bid. Once the same is done, the Commercial Bid link becomes active and the same has to filled up and then vendor should click on "save" to record their Commercial bid. Then once both the Technical bid & Commercial bid has been saved, the vendor can click on the "Final submission" button to register their bid.
- f) Vendors are instructed to use **Attach Doc button** to upload documents. Multiple documents can be uploaded.
- g) In all cases, vendor should use their own ID and Password along with Digital Signature at the time of submission of their bid.
- h) During the entire e-tender process, the vendors will remain completely anonymous to one another and also to everybody else.
- i) The e-tender floor shall remain open from the pre-announced date & time and for as much duration as mentioned above.
- j) All electronic bids submitted during the e-tender process shall be legally binding on the vendor. Any bid will be considered as the valid bid offered by that vendor and acceptance of the same by the Buyer will form a binding contract between Buyer and the Vendor for execution of.
- k) It is mandatory that all the bids are submitted with digital signature certificate otherwise the same will not be accepted by the system.
- I) Buyer reserves the right to cancel or reject or accept or withdraw or extend the e-tender in full or part as the case may be without assigning any reason thereof.

No deviation of the terms and conditions of the e-tender document is acceptable. Submission of bid in the e-tender floor by any vendor confirms his acceptance of terms & conditions for the e-tender. Any order resulting from this e-tender shall be governed by the terms and 8. conditions mentioned therein. No deviation to the technical and commercial terms & conditions are allowed. 9. 10. The e-tender inviting authority has the right to cancel this e-tender or extend the due date of receipt of bid(s) without assigning any reason thereof. 11. Vendors are requested to read the vendor guide and see the video in the page www.mstcecommerce.com to familiarize them with the system before bidding. For technical assistance, MSTC officials may be contacted at 0471-2529137 well in advance and bidders are advised to avoid any last-minute rush. In case of any technical assistance required from MSTC, Bidders must contact MSTC at least one day prior before the e-tender closing day and get all their queries resolved.

\*\*\*\*\*\*